

TRIBUNALEN

Tribunalens dom av den 19 juli 2018 – Simpson mot rådet

(Mål T-646/16 P) ⁽¹⁾

(Överklagande — Personalmål — Tjänstemän — Avancemang i lönegrad — Placering i lönegrad — Beslut om att inte placera den berörde i lönegrad AD 9 efter det att han klarat ett uttagningsprov avseende lönegrad AD 9 — Talan i första instans ogillades sedan tribunalen återförvisat målet — Sammansättningen av den domstol som meddelat beslutet i första instans — Förfarandet för utnämning av en domare vid personaldomstolen — Domstol som upprättats enligt lag — Principen om behörig domstol)

(2018/C 364/10)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Klagande: Erik Simpson (Bryssel, Belgien) (ombud: advokaten M. Velardo)

Övrig part i målet: Europeiska unionens råd (ombud: M. Bauer och E. Rebasti)

Saken

Överklagande av det beslut som Europeiska unionens personaldomstol (andra avdelningen) meddelade den 24 juni 2016, Simpson/rådet (F-142/11 RENV, EU:F:2016:136), med yrkande om upphävande av det beslutet.

Domslut

- 1) Det beslut som meddelats av Europeiska unionens personaldomstol (andra avdelningen) den 24 juni 2016, Simpson/rådet (F-142/11 RENV, EU:F:2016:136), upphävs.
- 2) Målet hänskjuts till en annan avdelning vid tribunalen än den som har avgjort förevarande överklagande.
- 3) Frågan om rättegångskostnader anstår.

⁽¹⁾ EUT C 419, 14.11.2016.

Tribunalens dom av den 19 juli 2018 – HG mot kommissionen

(Mål T-693/16 P) ⁽¹⁾

(Överklagande — Personalmål — Tjänstemän — Tjänstgöring i tredje land — Logi som administrationen ställt till förfogande — Disciplinär åtgärd — Talan har ogillats i första instans — Den dömande sammansättning som meddelade domen i första instans — Förfarande för att utnämna en domare i personaldomstolen — Domstol som upprättats enligt lag — Principen om domstol upprättad enligt lag)

(2018/C 364/11)

Rättegångsspråk: franska

Parter

Klagande: HG (ombud: advokaten L. Levi)

Övrig part i målet: Europeiska kommissionen (ombud: inledningsvis G. Berscheid och C. Berardis-Kayser, därefter G. Berscheid och T. Bohr, biträdda av advokaten A. Dal Ferro)